

Ad 2. D. Vox *sceveth* interdum virgin afflictionis significare potest cum epitheto afflictionem significante, c. per se in usu biblico, aut saltem in casu nostro N. Hanc enim hujus vocis significationem alterum jacobaei vaticinii hemisticium excludit in quo *voci sceveth* sive *sceptro* opponitur *vox legislator*, sive *dux*, prout jam animadvertisimus; excludent praeterea cetera vaticinii adjuncta, quibus deprehenditur omnia fausta Jacob omnari Judae; expludit denique historia, ex qua constat per decem saltē secula florentissimam stetisse judaicam rem publicam, nec quempiam suspicatum quidem esse jugo afflictionis Judaeos premi, prout contingere debuissest iuxta novum istud Rabbinorum effigium.

III. Obj. Esto jacobaeum vaticinium tum pertinere ad Messiam, tum definiri per illud epocham ipsius adventus, at nondum completum esse plura sunt quae suadeant. Ac 1. nondum ablatum est sceptrum a Juda, siquidem florentissima adhuc vigent judaeorum regna in America, Asia, Aethiopia, alisque orientalibus plagiis; sane R. Benjamin tudeleensis in historia seu relatione itineris sui sec. XII. conscripta plura retulit de quodam Aechmalotarcha, seu captivitatis principe e tribu Juda oriundo in Asia imperante, apud quem infinitas esse Judaeorum copias affirmat suis legibus utentes, rerum omnium ubertate affluentes, et beatissima loca longe lateque occupantes (a). 2. Verum eti ablatum reipsa esset sceptrum a Juda, nihil exinde ad rem suam constabiliendam adversari proficerent, nisi solum ostenderent Judaeos jus ad amissum sceptrum non amplius retinere, quod romani per summam injuriam iis abstulerunt, quemadmodum jus istud in ipsis perseveravit, quamvis in captivitatem babyloniam abducti fuissent. Quare vel jus istud sufficit ad hoc ut dici possit sceptrum conservari; et in hac hypothesi apud Judaeos adhuc sceptrum conservatur; vel non sufficit, et in hac altera hypothesi sceptrum defecisset a Juda quinque et amplius seculis ante eversionem hebraeorum reipublicae, quod nemo dicet. 3. Hinc, ut scite observat Salvador (b) antiqua Hebraeorum res publica juxta praedictiones Levit. XXVI. 40. 41. ac Deut. XXX. tum XXXII. 43. in pristinum statum restituendum; sub respectu vero politico ac naturali status orientis adhuc provisorius est; omnia portendunt proximam Judaeorum regenerationem, quae fructus erit magna populorum confederatio, quae pax et felicitas Hebraeorum in

quit ut continuatio regni et sceptri Judae; vel si placet, ut inferius declarabimus, spectari debet cessatio sceptri temporalis Judae respectu sceptri et regni Messiani, ut cessatio in ordine ad alterius regni substitutionem. Illud interea statui necessario debet, signum aliquod exhiberi jacobaeum vaticinio, ex quo dignoscet, epocham a moriente Jacobo designatam pro Messiae adventu transactam esse. Hoc autem signum non habetur si יְהוָה continuationem significaret.

(a) Apud Derossi op. c. cap. III. §. 2.

(b) Op. cit. t. III. liv. IV. p. 562.

dies augebitur, mediante aliorum felicitate et pace, ac filii Israel denuo tunc poterunt secundam terram patrum suorum incolere, quae sterilis effecta est sub passibus islamitarum, poterunt excitare templum Jehovah, legisque palatum restituere. Ergo,

R. N. A. ad 1. prob. D. Plura adhuc vi gent florentissima Judaeorum regna in secundissima Rabbinorum imaginatione, c. in hujus terrae regionibus N. Mirum profecto est ejusmodi fabulas adhuc venditare Rabbinos in tanta geographia luce, qua sit, ut vix aliquis sit terra angulus, qui probe non cognosatur. Mittimus pariter, quae de flumine sabbatico mira ipsi fabulantur (a), ne tempus in ejusmodi commentis serio refellendis projicere videamus.

In eundem censem referri pariter debent, quae ex eadem officina protulit Benjamin tudeleensis ad suos ludificandos. Illud addimus ad tollendas omnes ejusmodi tricas, fœdus a Deo cum hebraica natione initum, ac promissiones divinas ipsi factas alligatas esse Palæstinæ solo, quod ex Pentatecho constat, in coequo proinde compleri debere.

Ad 2. N. Nec enim de jure quæstio est, sed de facto de quo solum loquitur Jacob, alioquin inutile prorsus fuisset ipsius vaticinium, cum nullum exinde signum Judæi habuissent quo epocham promissi et expectati Messiae cognoscere possent. Hinc vetus synagoga non de jure, sed de facto seu possessione sceptri ejusmodi oraculum semper intellexit.

Ex his porro responsio patet ad propositum dilemma; nempe non sufficere jus ut nondum adimpletum censeri possit jacobaeum oraculum, sed praeterea requiri actualem sceptri possessionem. Nihil vero officit veritati vaticinii intervallum captivitatis babylonicae, tum quia breve omnino illud fuit, ratione habita tot seculorum, quot sive ante post captivitatem illam effluxerunt, triginta scilicet plus minus annorum, ut ostendit Tirinus (b); tum quia a prophetis jamdiu certiores facti fuerant Judæi de proxima ejusdem solutione ac reditu, ab Isaia praesertim ac Jeremia (c), atque ex iteratis pro-

(a) Cf. que de hoc fabuloso flumine refert ex auctoribus hebreis, praesertim vero ex prolixa epistola quam scripsit Eldad Haddani an. Dom. 1425. ad Hebraeos in Hispaniis cl. Bartolocci Ord. Cist. in Biblioth. rabbinica t. I. p. 100. seqq. Josephus lib. VII. de bello c. V. ed. Haverc. portentosa pariter de hoc flumine narrat, quodque visum a Tito fabulatur iter faciebat a Beryto in Syriae urbes.

(b) Cf. Chronicum sacrum cap. XXXV. conclus. III. quæ ita se habet: « Verisimiliter videtur ab an. 11. Sedece, quo excisum est templum et urbs Jerosolymitana, usque ad annum 1. monachie Cyri, non fluxisse 70. vel 60. vel 52. annos... sed solum 30. annos » quam deinde conclusionem plurimis argumentis confirmat. In hac sententi exordium 70. ann. servitius a Jeremia prænuntiatae sumi debere ab an. 15. regni Josiae. Nam ab anno 1. Cyri quo soluta est captivitas retrogradiendo ad annum excidii templi et urbis non recensentur nisi an. 30. ab excidio urbis ad an. 15. Josiae habentur an. 40, qui una cum illis efficiunt an. 70. Sed consulatur idem auctor I. c. Comment. sui in vet. et nov. Test. Tom. I.

(c) Cf. Is. XIV. 4. XL. 1. XLVIII. 20. Jerem. II.

missionibus in ipsa captivitate a Daniele et Ezechiele (a). Et haec quidem in hypothesi, quod nomine *sceptri* significetur regalis successio; ceterum inferius ostendemus longe verisimilius per sceptrum non designari nisi supremam potestatem ac totius judæica gentis collectionem, quo sensu nec captivitas babylonica periodo omnino cessasse potest; item istam compertum fiet.

Ad 3. N. Cum enim, juxta dicta, de facto agatur; et vere constet Palæstinam jam a XVIII. ferme seculis vacuam Judæis esse, quidquid sit de praesenti ejusdem statu, atque de spe futuræ Judæorum regenerationis, de proxima vel remota populorum confederatione, de ejusdem fructu aliisque ejusmodi, quae sibi adversarius latet ac ridenti phantasia cum suis omnibus singit; illud semper verum erit, tum ablatum sceptrum a Juda esse, tum proinde adimpletum Jacobi vaticinum, et quod consequens est Messiam jamdiu advenisse. Quo vero sensu accipi debeat objecta scripturarum loca ex Levitico et Deuteronomio idoneo loco dicemus.

§. II. Expenditur vaticinum Danielis.

Daniel in captivitate positus affligebat se coram Domino peccatorum populi sui veniam impetraturus et liberationem ab eadem captivitate, Urbis templique restitutionem. Adhuc autem oranti adstitit Gabriel angelus, qui et veniam promittit per adventurum Messiam, et Urbis ac templi reædificationem, populi redditum ad terram patrum suorum ubi pro septuaginta annorum exilio septuplo diutius usurus esset adepta libertate. Sic enim Daniel Angelus assafur c. IX. 24. seqq. « Septuaginta hebdomades abbreviate sunt super populum tuum et super Urbem sanctam tuam, ut consummetur prævaricatione et finem accipiat peccatum, et impletur visio et prophetia, et tangatur Sanctus sanctorum. Scito ergo et animadverte: ab exitu sermonis ut iterum ædificetur Jerusalem usque ad Christum ducem hebdomades septem et hebdomades sexaginta duæ erunt, et rursus ædificabitur platea et muri in angustia temporum, et post hebdomades sexaginta duas occidetur Christus et non erit ejus populus, qui cum negaturus est, et civitatem et sanctuarium dissipabit populus cum duce venturo, et finis ejus vastitas, et post finem belli statuta desolatio. Confirmabit autem pactum multis hebdomada una, et in dimidio hebdomadis deficiet hostia et sacrificium, et erit in templo abominatione desolatio, et usque ad consummationem et finem perseverabit desolatio » (b).

15. XVI. 5. XXIV. 5. XXV. 12. XXIX. 10. XXX. XXXI. 9. XXXII. 37. XXXVI. 27.

(a) Ezech. XI. 17. Dan. IX. 2. 25.

שבעים שבעים נחך על-עניך גולן קדש (b) כלא הפשע ולהמת חווון ונביא ולכפר עין ולבוא צדק ללים ולהמת חווון ונביא ולכפר קדש קדשים: וזה עזת כלן בזאת דבר להшиб ולבנאות ירושלם עד-משיח נחך שבעים שבעה ושבעים ששים ותשעים מטה ובנהה וזהו זוזין ובצק העזים: ואחרי השבעים ששים ותשעים

Animadvertisendum porro est hebraicum textum in nonnullis discrepare a vulgata nostra lectione, istæ autem sunt præcipuae varietates v. 24 pro: « septuaginta hebdomades abbreviatæ sunt », legitur *resectæ sunt*, seu *decise sunt*, vel ut alii vertunt *decreta aut statuta sunt* (a); sic cod. vers. quod nos legimus « *Sanctus Sanctorum* » est in heb. *Sanctum Sanctorum sive sanctissimum* (b). v. autem 26. verba illa: « et post hebdomadas sexaginta duas occidetur Christus, et non erit ejus populus qui cum negaturus est » ita in heb. 'eguntur: « et post 62. hebd. extirpabit aut excidetur unctus (seu Christus) et non ei (c); subsequentia vero. « et civitatem et sanctuarium dissipabit populus cum duce venturo et finis ejus vastitas et post finem belli statuta desolatio » ita jacent: « et urbem et sanctuarium destructum populus principis venturi et finietur in inundatione et usque ad finem est bellum, decretum ruinarum (d); v. 27. « et erit in templo abominatione desolatio, et usque ad consummationem et finem perseverabit desolatio » hebr. « et super extremitatem (culmen) abominationum vastator, et quidem usque completem et resectum stillabit seu fundetur super vastatum » (e). In aliis minor adhuc est discrepantia: ex his vero patet quoad sensum utramque lectionem convenire, imo majorem lucem adhuc præbere vaticinio hebraicum textum.

His præmissis tria hic pariter ostendere debemus, tum vaticinum Danielis ad Messiam pertinere: tum epocham ipsius adventus determinatum in eo esse; tum denique jamdiu elapsam ejusmodi epocham.

Primum vero evincimus ex ipsis oracula verbis et adjunctis ejus omnibus, atque ex antiquiorum Rabbinorum ac veteris sy-

נחת כבשיה זוין לו הגער וקדש יתחייב עם בגד הבבוי וקיי בטבר ועד קש מלמה נורצת שכבותה: והגבוי ברית לבם שבע אדר והחי השבע ושבות זבח וכובחה תל נק' שקויזים בשמות ונד-כליה ואזרחה תך על טומם:

(a) Alexandrini habent *sep̄tuaginta brevia sunt*; alii apud Origen. in Hexaplis vertunt *sep̄tuaginta decreta sunt*; alii, ut Hengstenberg, contendunt significationem propriæ esse *rescare ex chaldaico et rabbinico* זְמַרְתָּן. Verum in idem fere ejusmodi significaciones recidunt, et utramque exprimit vulgata per *abbreviatæ sunt*. Scopus enim Angeli est temporis terminum exacte limitare. Cf. Hengstenb. op. c. tom. II. par. I. et II. Berolini 1852. pag. 415. seq.

(b) Vcl ut alii placeat *Sanctitas Sanctitatum קדש קדש*.

(c) בפ' excisus fuit absque additamento indicat sine illa exceptione mortis violentæ genus ut Zach. XIII. 8. ubi opponitur זְמַרְתָּן prius per gladium, hoc per fœnum et pestem inferri perniciem denotat. Cf. III. Reg. XI. 6. De impiis Ps. XXXVI. 9. Prov. II. 22.

(d) Cf. Hengstenberg I. c. 473. seqq. Sed verius ad litteram est: *decretum vastata*, id est *res vastata*, sive *ruinæ*; exhibet propria h. I. eamdem syntaxin ac superioris; *hebdomades septuaginta decisum est*, seu *decisa sunt*; hinc sensus est *decreta ruine*.

(e) Ibidem.

nagegæ sensu. Jam vero ad Danielis verba quod attinet ac vaticinii ejus adjuncta , ille promittitur venturus , qui prævaricationem consummet, finem peccato imponat , deleaf iniquitatem , atque adducat justitiam sempiternam. Atqui hæc munera propria esse venturi Messiae, seu plenissime hæc per Messiam præstanda esse propheta omnes unanimiter tradunt , Isaías presertim LXI. 1. Zacharias III. 8. Malachias capp. III. et IV. ita ut s. Petrus Act. X. 43. de Christo dicere non dubitaverit : « Huic omnes prophetæ testimonium perhibent remissionem peccatorum accipere per nomen ejus omnes, qui credunt in eum » (a). Rursum ille promittitur venturus, qui vocatur *Sanctus Sanctorum*, vel si placet *Sanctum Sanctorum*, *Sanctitas Sanctitatum* sive *Sanctissimum*, et in quo visio sive prophætia implenda prænunciat. Porro si per *Sanctum Sanctorum* intelligitur persona, prout non solum latina vulgata versio, sed versio præterea alexandr. sive LXX, et Theodotionis indicant (b), hoc sensu nullum dubium superesse potest designari Messiam, qui solus per excellentiam *Sanctus* dici potest, et revera di-

(a) Τούτῳ πάντες οἱ προφῆται μαρτυρῶσιν ὅτεστιν ἡμεράν
τινῶν λαβεῖν διὰ τὸν δύναμον αὐτοῦ πάντα τὰ πιστεύοντα
εἰς αὐτὸν.

(b) LXX. vertunt : καὶ τὸν χριστὸν ἡγιεῖν, ex communi interpretatione et unguntur *Sanctus Sanctorum*; in gr. enim est in accus.; eadem ratione vertit Theodotion, ut patet ex Hexapl. Origenis. II. p. 356. Hinc evidens est hos interpres *Sanctum Sanctorum* de persona intellexisse. Sed non soli interpres christiani, et antiquiores Hebrei modo recensiti, sed ipsi Hebrei sequiores hæc verba non modo personam aliquam, sed ipssimum Messiam significare fassi sunt, prout fuse ostendit Raym. Martini P. II. c. III. §. 46. ad ductis testimonioribz ex Beresict rabbâ Rab. Mose Haddarschan; ex lib. *Sanhedrin* in distinct. *Chelek*, R. Alexandri. R. Mosce Nachmanidis Gerundensis aliorumque. Nos brevitas gratia unius Mosis filii Nachman auctoritatē profrenens, qui hæc verba explanans : « *Sanctuarium sanctuariorum* (vel *Sanctus Sanctorum*) est Messias sanctificatus de filiis David. » Alia præterea testimonio ex *Judaorum* libris refert Schoettgenius Hor. heb. tom. II. p. 263. seq.

Attamen non desunt qui contendant non posse verba קֶדֶשׁ sumi de persona, nisi in sensu translato. Ac primo quidem non posse intelligi de persona ex eo sese arbitrantur colligere, quod voces illæ nunquam de personis in scripturis usurpentur, eti 45. vicibus occurant; debere autem intelligi in sensu figurato dupli ratione ostendere intinuntur. 1. Quia omnia loca in quibus sermo est de unctione materiali et externa, evincunt ejusmodi unctionem externam non esse nisi symbolum interioris sanctitatis, ut Exod. XXX. 22. seq. XL. 9. seq. collat. Zach. IV. ubi oleum est symbolum Spiritus Dei. 2. Quia plura loca occurunt in quibus unctione mere metaphorice sumuntur ut Ps. XLIV. 8. 9. Is. LXI. 11. Reg. XIX. 15. seq. in N. T. dona Spiritus S. vocantur κόπτεται I. Jo. II. 20. 27. Cf. Act. IV. 27. X. 38. II. Cor. I. 21. Ex quo concludunt קֶדֶשׁ idem valere ac *Novum templum Dei*; *Ecclesiam N. T.* ac præterea ejus caput et institutorem, nempe Messiam. Quapropter Messie unctione nihil significat aliud quam effusionem donorum Spiritus S. ipsi collatam ut suo munere fungetur, prout legitur Is. XI. 1. et in baptismo, saltem quoad externam missionem locum habuit. Cf. Hengstenberg I. c. p. 444. seqq. Cf. etiam Scholl in Comment. de LXX. hebd. Danielis Francof. ad Menum § 851.

citur Ps. XV. 10. et Is. XII. 6. Quod si, ut aliis magis arridet, *Sanctum Sanctorum* in neutro genere sumitur, ita ut non personam sed rem denotet, sententia in idem recedit; hoc enim sensu templum mysticum significatur quod spiritualiter inungi debet et templo materiali opponitur quod juxta prophetam destruetur, ac præterea significatur Messias, qui juxta prophetas sedes Dei esse debebat, ut Zach. VI. 12. Ps. XIV. 1. Ps. XXI. 4. imo et Emmanuel, sive *nobiscum Deus* Is. VII. 14. In ipso vero complete, seu sigillatae sunt visio et prophætia, utpote qui solus prophetarum terminus et finis est. Ille demum promittitur qui appellatur *Messias et princeps* sive *dux* (a), qui præterea pactum Dei cum hominibus confirmare debeat. Jam vero etsi in scripturis interdum alii etiam *Christi* ac *ducis* nomen tribuuntur, attamen nemo est praeter Messiam, qui per excellentiam *Christus* et *dux* nuncupetur, solus Messias est, qui saepissime ab Isaia dicitur datus in *fædus populi*, presertim vero XLII. 6. et XLIX. 8., quem præterea Malachias III. 1. *Angelum testamenti* seu *fæderis* appellavit. Tam

(a) Perperan Bertholdi in *Daniele* cum reliquis non-messianis interpretibus conatur evincere per נָבִיא quod est *Messias Princeps*, *Principem extraeum* designari. Etenim 1. Bona (v. 24.) predicta ubiqui in prophætis de tempore Messiano dicuntur; si igitur ibi sermo est de rege, qui circa exitum LXIX. hebd. venturus erat, patet eum paulo ante effusionem honorum illorum venire debuisse, nec proinde significari præter illorum auctorem. 2. Nexus causalis inter personam et distributionem honorum indicatur per vocabulum מְשֻׁמָּד relate ad נָבִיא et קֶדֶשׁ. Porro per *Sanctissimum*, Messiam ipsum significari pluribus ostendimus. 3. Quemadmodum נָבִיא non excludit relationem ad Messianum, cum de illo pariter dicatur Is. LV. 44. sicut קֶדֶשׁ Is. IX. 6. מְשֻׁמָּד Mich. V. 4. נָבִיא Ezech. XXXIV. 24. ita nec מְשֻׁמָּד, quod se habet ad נָבִיא sicut speciale ad generale, et aperte Messiam respicit. Inscrivit namque ad hoc ut per נָבִיא designetur princeps theocraticus; cf. I. Reg. X. 4. Nunquam paganus rex ita vocatus qua talis. De Cyro solum Is. XLV. 1. נָבִיא legitur tum ob speciassimum relationes ejus ad theocraticam, tum ob dona a Deo ipsi collata ad *Judaorum* salutem, tum ob initia cognitionis veri Dei ex suo decreto (cf. lib. II. Paralip. e. ult. Esdr. I. 2.), tum ob typicam relationem ad Christum Messianum. Imo utrèx theocraticus considerari potest, et pro tali sumitur Is. XLV. 1.4. Ex contextu in quo oponitur נָבִיא קֶדֶשׁ : נָבִיא utrique communis, asī קֶדֶשׁ theocraticus קֶדֶשׁ extraneus. Atqui a tempore Danielis nemo rex theocraticus juxta Ezech. XXI. 52., ergo unus Messias designatur. 5. Tandem terminus ad quem hujus vaticinii estne Christi nativitas, an ejus publica manifestatio? Hoc posterioris communis. Cf. Petav. Doctr. temp. t. XII. c. 53. t. II. p. 264. Jam vero hebdomas LXIX. ut inferius ostendimus, desinunt in Christum. Post LXX. hebd. opus salutis debet esse completum; usque ad Messianum hebd. LXIX. qui media LXX. hebdamada extirpabitur. Ergo remanent anni tres cum dimidio. Hinc illud tantundem valet ac : usque ad publicam manifestationem Messiae. Sane vel ipse Bertholdi p. 563. hæc verba ad Christum proxime referuntur scribens : « Si non necessarium absolute attamen valde naturale est, ad hæc verba cogitare de Messia Jesu et de ipsius morte in cruce ». Cf. Hengstenb. I. c. p. 460.

igitur Danielis verba, quam adjuncta omnia ipsius oraculi talia sunt, ut sive seorsim spectata sive simul sumpta nonnisi ad Messiam referri possint.

Id ipsum mirifice constat ex veteris synagogæ, et antiquiorum Rabbinorum sensu et sententia. De synagogæ sententia priester Rabbi Manassem, qui fassus est contribuens Danielis oraculum ad Messiam referre, et affirmavit præterea ejusdem sententia fuisse Judæos omnes, qui sub Tito et Vespasiano arma in Romanos sumpserunt, testis est ipse Josephus qui hoc refert Danielis vaticinum ex recepta sua ætate sententia (a). Hinc non alia de causa juxta Rabbinos prohibitus fuit Jonathan ben Uziel vulgare suam paraphrasim in *Cheduvim* sive *Hagiographos* inter quos accensetur Daniel, quam propter perspicuum determinationem epocham Messiae, prout perpendit Rasci (b). Rursum Messias juxta eosdem in Beresict rabbâ in c. XIV. in Genes. p. 264. debet adducere *justitiam seculorum*, quinimo ipsem est Messias est justitia sempiterna, et *Sanctus Sanctorum*, ut fatetur Nachmanides, Moses Geronensis, ac Moses Haddarschan (c), imo R. Mordachai in suo *Scenen Amischä* Astara I. fol. 12. fatetur Messias illum esse, ad cuius adventum perducunt LXX. Danielis hebdomadæ (d). Sive igitur veteris synagogæ sensum, sive præcipuum antiquorum Rabbinorum confessionem hebdomades LXX. annorum effluere debent, id est, an. 490. atque intra idem spatium tum adventurus erat Messias, tum inungi ac morti tradi debebat, abolenda item erant V. L. sacrificia, complenda visio, delenda iniqüitas, et justitia sempiterna adducenda. Atqui ab octodecim seculis tam Urbs quam templum eversa sunt, et abolita sacrificia iudaica, seu transactus est terminus ad quem protendebatur epocha a Daniele determinata, ergo et ea completa sunt quæ intra illud temporis spatium eventura erant; nempe tum venit, tum inunctus est Messias, morti traditus est, completa est visio et prophætia, deleta est iniqüitas et adducta justitia sempiterna; seu, quod idem est, ex Danielis vaticinio constat jamdiu elapsam esse epocham futuri Messiae ideoque Messiam jamdiu advenisse.

DIFFICULTATES.

I. Obj. Falsum aut saltem incertum est num in hoc Danielis vaticinio sermo sit de Messia. Etenim 1. incertum est num Daniel de uno eodemque Christo, an de dupli loquatur (a); 2. incertum num loquatur de Cyro vel de Antiocho Epiphane, ut contendit Marshamus, vel de Alexandro M. ut cum Bertholdt vult Rosenmüller, aut de Seleuco IV. Philipatore fratre et immediato antecessore Antiochi Epiphanis, qui veneno sublatus est : aut etiam de Seleuco II.; 3. Marsham porro expositionem in quam quoad rei substantiam ceterorum recentiorum expositiones convenient plura sunt, quæ probabili-

(c) Ibidem.

(d) Apud Derossi op. cit. p. 98. ubi et. textum R. Manasses ex lib. *De termino vita* p. 175.

(a) Ita censent interpres non-messiani qui huc referuntur. Winer in *Parvo Diet.* ex tripo proponit : « *נָבִיא* de *Messia* nusquam legitur in V. T. »

